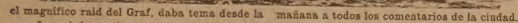


*A las 17.20 Horas la Gran Aeronave Volaba en América*

La expectativa despertada por el paso de la nave, se había manifestado desde temprano y

18



Las informaciones que se recibían, por otra parte, acerca del desarrollo del vuelo sobre el Océano Atlántico, hacía que a cada momento el optimismo popular y la fe en un nuevo éxito del famoso comandante del dirigible, doctor Eckener, aumentaran en todas partes.

Así cuando se divisó la gran mole en el horizonte, la alegría de los habitantes se desbordó en vítores y en hurras.

Poco después el Graf Zeppelin estaba ya sobre las cabezas y evolucionaba majestuosamente sobre la ciudad que lo aplaudía.

Con este vuelo directo desde Friedrichshafen, el Graf Zeppelin ha realizado una nueva hazaña que ha de ser seguramente largamente recordada en los anales de la navegación aérea.

*BUENOS AIRES, 19. — Se reunió esta noche la Junta Reorganizadora del Radicalismo y tomó en consideración el proyecto de plataforma electoral, que le fuera presentado ayer por la comisión respectiva, que preside el doctor Víctor Molina.*

*La junta examinó los puntos fundamentales del proyecto y todos ellos contaron con su conformidad, según se fue dando a conocer a medida que el estudio avanzaba.*

LA COMISION TERMINO DEFINITIVAMENTE

**BUENOS AIRES, 10.** — Siguió acentuándose hoy en el mercado de cambios la baja del peso argentino, iniciada hace tres días, después de un ligero repunte que hizo esperar un mejoramiento más duradero.

Los puntos en cuestión propician el reemplazo del actual Departamento de Trabajo, por organismos mixtos en los que tengan representación los

patrones y los obreros y que colaboren con el Estado en la aplicación de las leyes correspondientes; la cre-

ción del Consejo Económico Nacional del Trabajo: la aplicación del principio de colaboración en las relaciones entre el capital y el trabajo; república y en las provincias de organismos mixtos que ayuden a preparar la labor a realizarse anualmente en las conferencias internacionales. ternacional, ya desligada de las cuestiones del trabajo, y la plataforma promete la participación argentina en la Corte Permanente de Justicia Internacional y la ratificación de un

reconocimiento de los sindicatos obreros; salario mínimo determinado por comités de patronos y obreros, de acuerdo con el standard de vida en el país.

## Antes de Caer el C

# Se Había Quedado S

**BUENOS AIRES, 1.º.** — Ha regresado de San Juan a donde fuera a i Aeroplánica Civil, las causas del fatal accidente acaecido a los tripulantes Cambaceres y Olivero.

de la organización internacional del trabajo; creación en la capital de la

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

SANTA FE, MIÉRCOLES 2 DE SEPTIEMBRE DE 1931.

SE LE ACUSA DE INSTIGAR A UN DEMENTE *Los Comercios de Zaragoza Han Cerrado Sus Puertas Y Reina Inquietud General*

**ZARAGOZA 1** — Ha sido decretada la huelga general revolucionaria, por los gremios que ya se hallaban en huelga y cuyas proposiciones de arreglo no han sido atendidas por los pa-

Los huelguistas recorren las calles en pequeños y grandes grupos, dando vivas a su causa.

Ha habido varios incidentes con la policía, pero el más grave de ellos fue sin duda el que se produjo hacia el mediodía, al encontrarse una de dichas manifestaciones con una patrulla de la Guardia Civil. Inmediatamente se produjo un choque, la Guardia Civil hizo fuego contra los manifestantes e hirió a tres, dos de los cuales murieron horas más tarde.

Las calles se encuentran ahora patrulladas y las manifestaciones de protesta de parte de los obreros han arrojado. Los comercios cerraron sus puertas y los vecinos se cuidan de salir a la calle, quedando en ellas solamente la policía y los huelguistas. Estos piden que se exonere al gobernador y que sean juzgados los guardias que hicieron fuego contra la manifestación.

# SEPELIO DE LOS RESTOS DEL INMIGRANTE

BRIOA, L. — En la Legación Argentina han sido veidos los restos del ministro doctor Hilarión Moreno, recientemente fallecido. Una gran cantidad de personas de la colonia

## Quieren Unidad en el

# Partido los Elementos

**Del Dr. R. Caballero**

ROSARIO, 10. — Ha sido dado hoy a publicidad el anunciado manifiesto.

Redescuento alemán

BERLIN, 12. — Por una resolución especial del Reichstag, ha sido re-

... proceso desde el punto de vista del procedimiento civil y p... y la derogación lisa y llana de códigos de procedimientos actua... creación de tribunales mixtos a los conflictos de trabajo de natu... de los elementos unificados y caballerías que están propicio... la candidatura del general Justo y que quieren que las otras tenden... internas del partido, renuncien a su exigencia de que la candidatura radical sea civil.

En resumen dicho manifiesto dice que sus firmantes solo quieren, en los actuales momentos reiterar su firme propósito de mantener a toda costa la unidad partidaria.

*Nuevas Bases Para un*

**Acuerdo Naval Propone**  
**Francia en una Na**

**GINEBRA, 10.** — En las oficinas del Consejo de la Liga de las Na-

<p>... el avión "Chingolo II", los señores de la casa, se les recibió un memorandum francés, en el que el gobierno del país aludido, propone nuevas bases para tratar de llegar a un acuerdo sobre reducción y limitación de armamentos navales con las otras potencias europeas.</p>	<p>Finalmente las bases del acuerdo se encontraban a estudio de la Cámara de Justicia de La Haya, que debía dictaminar sobre su legalidad.</p>
---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------







# HABLA EL HOMBRE DE LA CALLE

Interpretando esta disposición  
del Señor Presidente del H.  
sejo General de Educación, haga























# ¿LOGRARA GIMNASIA Y ESGRIMA REPETIR LA BRILLANTE CAMPAÑA DE LA PRIMERA RUEDA?

Escalando Hacia la Meta



Hasta ahora el camino le ha resultado fácil a Gimnasia y Esgrima, que se halla próximo a la cumbre, mientras que a los otros los ha dejado un tanto rezagados. Siempre que en el resto del camino, no encuentre obstáculos insalvables, continuará su marcha triunfal, hasta conquistar el trofeo, que espera sin impacientarse la llegada del más capaz. Este dibujo de Gervasoni, representa fielmente la situación de cada competidor en el Campeonato Oficial.

## Escribe Black Boy EL PUNTERO DE ATRAS, MERECE TANTA SIMPATIA COMO EL DE LA DELANTERA

No es cosa fácil escribir sobre una cosa que todos saben, ni hacer comentarios a una tabla de posiciones. Cuando los números hablan, todo lo demás sobre. Es como hacer cálculos después que salió la grande y le tocó a otro.

[Si yo hubiera comprado ese número a ves del mío] ¡Ojalá! Si usted se compra ese número en lugar del suyo, los pesos hubieran sido para usted y las lamentaciones para el vecino. Siempre, los giles somos nosotros, que tenemos de soportar las bacanitas que dicen los otros.

Y ya me estoy cabriendo, también. Los partidos se han jugado; los goles se han marcado; en cada uno de los matches celebrados uno ganó y el otro perdió o no ganó ninguno ni perdió ninguno, pero los números se fueron poco a poco modificando en la tabla de posiciones. Y ahora hay uno que va primero, otro que le sigue, otros después y uno en la cola. Eso es la verdad, pura y desnuda. Y todas las demás consideraciones que se hagan acerca de la ubicación de los clubes en el torneo, serán palabras no más.

### AHORA EL ALPINISMO ESTA DE MODA

Gervasoni, que es el dibujante que juega mejor al calcio, ha hecho sin embargo su comentario gráfico acerca de la marcha del campeonato. Y se ha ajustado a la moda, a la última palabra en asuntos relacionados con sistemas de romperse el alma, el alpinismo.

El alpinista, según sabemos, es un señor que en las montañas trepa sudorosamente

hasta los más altos picos, sin que le vaya ni le venga nada en el asunto, y en las ciudades grita y paíca, cuando el ascensor está descompuesto y tiene que subir de a pie un piso. Y esta es más o menos la historia de Gimnasia y Colon, de Unión y Brown, de Atlético y Ferrocarril.

Trabajosamente están subiendo una montaña y el que jipa y se desespera, es precisamente aquel que todavía no ha empezado a subir.

[Fobro Ferrocarril] Pero hay una cosa de la que debo consolarme, es invicto al revés y que alguien debe perder. El último puesto hay que llenarlo, no puede quedar vacío. Y hacen bien en sacrificarse, por los amigos.

### HAY UN HOMERECITO ALLA EN EL HORIZONTE

No habíamos entonces de los bacanes que se disputan el primer puesto. Hablamos de Ferrocarril.

Vieron ustedes "El Circo", de don Carlot Chaplin? Linda pelotica, pero cuando todo termina, cuando la trupe sigue su viaje y se va el burro perrero, la bailarina cariñosa, el empresario con cara de ogro, las flores dormilonas y neurasténicas y los monjes jugueteos. Todos se han ido. El cameraman se sube entonces a un árbol o a un poste de telégrafo, mira el diablo a saber a donde es capaz de subir, un yanguy, y desde allí filma la escena final. En el bullicio ha quedado la marca del redondel de la pista. En el centro está el hombreito, que si siempre termina más pobre y

CONTINUA EN LA PAG. 10

# EL PORTON

SANTA FE, MIÉRCOLES 2 DE SEPTIEMBRE DE 1931.

## HUBO PRACTICAS AYER EN VARIAS CANCHAS LOCALES

### LA MAYORIA DE LOS JUGADORES DE 1RA. SE ENTRENARON BIEN

Con la reanudación del campeonato local, anunciada para el sábado y domingo próximos, los jugadores de las diferentes equipos de primera "A", han iniciado ayer su entrenamiento, para hallarse en condiciones para los días indicados.

EN LA CANCHA DE COLON, se notó mucho entusiasmo, al partido que debían jugar el sábado frente a Brown, se les presentaba difícil y es por esa causa que ayer asistieron a la sesión de entrenamiento la casi totalidad de los jugadores de primera división, demostrando, todos ellos hallarse en muy buenas condiciones y dotados de una buena dosis de entusiasmo.

POR LOS DOMINIOS DE GIMNASIA Y ESGRIMA, también hubo mucha actividad, todos los jugadores de primera división, concurren a la cancha donde practican hasta altas horas de la tarde, desahogando entre ellos, que lograrán el domingo un fácil triunfo frente a los ferrocarrileros.

EN EL ESTADIO DE UNION, asistieron todos los jugadores de primera división, practicando en forma general. Notándose la presencia de Giménez, el centro forward, que desde hace un tiempo anda o fuera por lo largo, se ha visto obligado a permanecer alejado de las actividades, jugó un partido de práctica, en perfectas condiciones habiendo demostrado que se encuentra en muy buenas formas.

Los de Brown y Ferrocarril Santa Fe hicieron training ayer, teniendo todos sus hombres en condiciones favorables para sus próximos combates.

Noticias recibidas de Rafael, hacen saber que también los de Atlético, se encuentran con entusiasmo para su presentación en Santa Fe.

Como se ve, pues, ofrece muy buenas perspectivas la iniciación de la segunda rueda del campeonato profesional.

### Reaparece el Domingo



DELVINO GIMÉNEZ, el centro forward de Unión, que después de una prolongada y obligada relacha, reaparecerá el domingo frente a Atlético.

## Muy Bien Colocadas Están Las Divisiones Inferiores de Unión

De todas las divisiones inferiores que participan en el campeonato de la Liga Santafeña de Fútbol, las que se hallan en mejores condiciones son las de Unión, que muestran toda su calidad de rivales.

Las primeras "B", formó un equipo, habiendo ganado todos los demás partidos y va primero con un partido menos que Colon y Gimnasia. La segunda también invicta con dos partidos menos que los punteros ocupó el tercer puesto, y que de pasar los dos que le restan, se coloca en el primer puesto con los Invictos.

La tercera división terminada la primera rueda, va en quinta a dos puntos del más cercano perseguidor, esta división empató un match.

La cuarta es la que no ha perdido ningún punto y marcha en consecuencia con la totalidad a su favor.

Como se ve, pues, no pueden estar mejor colocadas las divisiones inferiores de Unión, de lo que se comprueba, el excelente plantel de jugadores existentes en la entidad.



Uno de los últimos combinados locales en que intervino el malogrado deportista Lindor B. Blanche

## Tabla de Posiciones de la Liga Argentina de F. Ball

### PRIMERA DIVISION

La lucha por el primer puesto del campeonato superior que patrocinó la Liga de Profesores, en la Capital Federal, continúa desde viernes. Varios son los cuadros que marchan sin cesar de disputar el primero a la final, pero sobre todo Boca Juniors y San Lorenzo de Almagro, que encabezan la tabla de posiciones en igualdad de puntos, cuyos equipos vienen cumpliendo excelentes performances, son los más serios candidatos a obtener el apreciado título.

Con los resultados del domingo anterior, las posiciones son:

	J.	G.	E.	P.	Gl.	Gf.	Pt.	Pt. P.
San Lorenzo de Almagro	14	10	2	2	40	16	22	6
Boca Juniors	14	10	2	2	37	18	22	6
River Plate	14	9	2	3	25	15	20	6
Estudiantes L. P.	13	9	1	3	44	12	19	7
Quilmes A. C.	14	7	2	5	26	27	16	12
C. y Esgrima	14	5	1	8	18	18	15	13
Algarrobo Juniors	13	5	5	3	17	17	12	14
Tigre	14	5	4	5	21	22	14	14
Independiente	14	5	4	5	20	17	13	13
Villar Sanfield	14	5	2	7	17	22	12	16
Platense	14	5	2	7	17	22	12	16
F. C. Oeste	14	4	3	7	23	27	11	17
Racing	12	5	1	6	23	20	11	17
Huachuco	14	5	1	8	15	19	11	17
Chacarita Juniors	14	5	1	8	15	19	11	17
Lanus	14	4	2	8	16	37	10	16
Talleres	14	4	0	10	15	25	8	20
Albion	14	2	4	8	12	30	8	20

Falta completar el match entre Racing y Estudiantes L. P.



